

доброй политической воли с обеих сторон эти вопросы являются сложными и эмоционально окрашенными, а также отягощенные историей.

В прошлом году с этой трибуны я сказал, что Косово явится важным успехом международных институтов. Я сказал также, что Косово переживает период, когда необходимо встать на защиту мира, — т.е. период, необходимый для достижения политической стабильности и демократизации, экономической стабилизации и постепенного развития этого региона.

Мы можем гордиться тем, что Силы для Косово (СДК) и Миссия Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНК) сделали для оказания помощи возвращению этнических албанцев, изгнанных из собственных домов сербскими силами.

Тем не менее, несмотря на эти огромные усилия, мы не можем испытывать полное удовлетворение по поводу событий в Косово. По существу, некоторые цели соответствующей резолюции не были достигнуты. Позитивные события, свидетелями которых мы до сих пор являлись в Косово, в основном касаются одной этнической группы; другая же по-прежнему живет в условиях отсутствия безопасности. Предстоит еще очень многое сделать для установления многоэтнического, многокультурного и демократического порядка в этом регионе.

Во исполнение резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности обеспечение постоянной возможности возвращения неалбанских этнических групп и создание многоэтнического, плюралистского и демократического общества должны оставаться нашими целями, независимо от того, насколько достижимой или недостижимой представляется сегодня эта цель. Отказ от этой цели был бы равнозначен признанию поражения международного сообщества.

Определенные негативные черты событий в Косово также препятствуют возможностям демократизации Сербии. Они содействуют тем силам в Союзной Республике Югославии и Сербии, которые в своих избирательных кампаниях делают ставку на ксенофобию, на продолжение политической изоляции Союзной Республики

Югославии и Сербии, а также на сохранение санкций.

По нашему мнению, пришло время серьезно рассмотреть необходимость новых шагов в Косово, в том числе на уровне Совета Безопасности. Совет уже предпринял первые шаги в этом направлении, однако очень важно, чтобы он вскоре вернулся к рассмотрению вопроса Косово. Безусловно, многое будет зависеть от результатов предстоящих выборов в Союзной Республике Югославии.

Мир за стенами этого зала стремительно изменяется. Наши дети будут жить и работать в условиях, которые нам трудно даже представить себе. Наша коллективная ответственность заключается в том, чтобы сделать все от нас зависящее для того, чтобы наш мир был миром безопасности, процветания, солидарности и терпимости.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово государственному секретарю по иностранным и политическим делам Сан-Марино Его Превосходительству г-ну Габриэле Гатти.

**Г-н Гатти** (Сан-Марино) (*говорит по-итальянски; английский текст представлен делегацией*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне поздравить Вас с избранием на пост Председателя пятьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи. Я хотел бы также искренне поблагодарить Генерального секретаря за его всеобъемлющий и подробный доклад, в котором очерчены самые главные проблемы, с которыми столкнется международное сообщество в двадцать первом веке.

Главы государств и правительств стран — членов Организации Объединенных Наций черпали вдохновение в этом важном документе, подготовленном для только что завершившегося Саммита тысячелетия, на котором они выразили свою коллективную приверженность и решимость принять политику в интересах процесса глобализации, благоприятствующего населению всего мира.

Международное сотрудничество между правительствами проложит путь ко все более интегрированной системе, в которую неизбежно вовлекаются все государства, сближая тем самым народы всего мира. Сан-Марино полагает, что более

широкий процесс глобализации юридического, этнического и культурного характера, в центре которого стоит солидарность, является необходимым условием достижения подлинной экономической глобализации.

Представляемая мною Республика полностью убеждена в том, что ответственностью всех стран мира является обеспечение социально-экономического развития и ликвидация угроз международному миру и безопасности, а также в том, что Организация Объединенных Наций призвана играть главную роль в формировании нашего общего будущего.

В свете вышесказанного вопрос о наименее развитых странах, обремененных огромной иностранной задолженностью, должен быть пересмотрен, исходя из убеждения в том, что уменьшение задолженности должно являться неотъемлемой частью вклада международного сообщества во всемирное развитие.

Поскольку экономическому и социальному развитию многих стран непоправимо мешают долговые проблемы, международная солидарность становится всеобщим требованием, точно так, как и требованием того, что права человека и достоинство не должны нарушаться во имя рыночных законов.

В начале третьего тысячелетия нельзя мириться с тем, что половина населения мира по-прежнему живет в условиях крайней нищеты, при доходе едва составляющем два доллара в день. Безразличие к этой проблеме является позором для человечества в целом, поскольку мы все хорошо знаем, что нищета часто вызывает внутренние и международные конфликты и приводит к эксплуатации и отставанию в развитии.

На этом мрачном фоне, характеризуемом вопиющими контрастами, международное сообщество должно сосредоточить свои усилия на защите самых уязвимых, которые несут самое тяжелое бремя, при этом оно должно уделять особое внимание женщинам и детям, являющимся главными жертвами нищеты, насилия и эксплуатации. Сан-Марино, исходя из убеждения, что правовое сотрудничество на международном уровне, крайне важно для защиты прав ребенка, стало первой страной, подписавшей в этом году Факультативный протокол по детской порнографии,

и второй страной, подписавшей Факультативный протокол об участии детей в вооруженных конфликтах. Республика активно готовится к участию в Специальной сессии по детям, которая пройдет в сентябре 2001 года, когда будет рассмотрен прогресс, достигнутый за последние десятилетия в деле защиты детей. В этой связи международное сотрудничество заложит основу для обеспечения того, чтобы дети в полной мере пользовались правовым статусом.

Хорошо зная, что правовое равенство между мужчинами и женщинами стало важной заботой как на национальном, так и международном уровне, Сан-Марино приветствует результаты Пекинской конференции 1995 года, а также специальной сессии в развитие ее решений, которая прошла в Нью-Йорке в июне прошлого года.

Техническая революция, являясь одним из самых важных факторов прошлых десятилетий, привела к радикальным изменениям в международных отношениях. Мы все надеемся на то, что информационная технология и Интернет будут во все большей степени использоваться беднейшими странами как инструменты экономического и культурного развития. В этом контексте я хотел бы подтвердить приверженность моей страны и готовность принять участие в самых последних проектах Организации Объединенных Наций, направленных на сокращение неграмотности с помощью компьютерной науки и содействие знаниям и использованию новых технологий в развивающихся странах. Таким образом новые технологии, вовсе не вызывая расширения разрыва между богатыми и бедными странами, принесут пользу всем.

Исходя из этого, международное сообщество в целом должно вносить вклад в консолидацию демократии в Африке и оказать помощь ее населению под эгидой Организации Объединенных Наций в борьбе за прочный мир, искоренение нищеты и достижение справедливого и устойчивого социального развития.

Все международное сообщество несет моральное и гражданское обязательство положить конец конфликтам, затрагивающим многие африканские страны, и противодействовать росту нестабильности в результате этнического и территориального разделения в некоторых этих

государствах и регионах. По сути, для достижения международного мира должно быть гарантировано право каждого индивидуума на жизнь в условиях мира и безопасности.

Многочисленные и жестокие акты геноцида, свидетелем которых стал XX век, недавно побудили международное сообщество создать Международный уголовный суд для того, чтобы не позволить авторам преступлений против человечности остаться безнаказанными. Сан-Марино, первая европейская страна, которая ратифицировала Статут Суда, надеется на то, что другие парламенты внесут свой вклад, — 19 документов уже сданы на хранение, чтобы достичь минимального числа, необходимого для того, чтобы Суд начал работать и стал юридическим и моральным авторитетом.

От имени моей страны я хочу поблагодарить Генерального секретаря за то, что Организация стала более эффективной и современной, в результате ряда реформ. Однако, что касается реформы Совета Безопасности, государства-члены не могли принять никакого решения в отсутствие общего согласия. В этой связи позвольте мне выразить искреннюю надежду на всеобъемлющую, демократическую и справедливую реформу Совета Безопасности.

В начале нового тысячелетия консолидация более эффективного и представительного управления, на международном уровне, сокращение разрыва между имущими и неимущими являются нашими общими ожиданиями. Поскольку глобализация является необратимым процессом, мы рассчитываем на силу и потенциал этого института, в который мы верим и который мы должны укрепить.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово Его Превосходительству г-ну Исмаилу Джему, министру иностранных дел Турции.

**Г-н Джем** (Турция) (*говорит по-английски*): Наши обсуждения происходят после принятия на Саммите тысячелетия исторической Декларации. Сегодня мы смотрим в будущее с чувством большей уверенности. Наша приверженность принципам, зафиксированным в Уставе, остается неизменной. Наш энтузиазм в том, что касается обращения целей нашей Организации в прочную реальность,

остается высоким. В нашем стремлении к лучшему миру мы должны черпать вдохновение в демократических ценностях; нашу энергию — в динамизме наших обществ; и нашу силу — в глобальной солидарности и совместной ответственности.

Сегодня перед нами нет большей задачи, чем предотвращение конфликтов и достижение мира. Ужасы, свидетелями которых мы были в Европе, на Дальнем Востоке и Африке за прошедшее десятилетие, безотлагательно побуждают нас разработать эффективные механизмы предотвращения конфликтов и стратегии. Генеральный секретарь в своем Докладе тысячелетия определяет средства предотвращения конфликтов. Эти рекомендации, в случае принятия и осуществления, обеспечат требуемый потенциал и авторитет.

Турция как все более активный член международного сообщества, предоставляющий гражданские и воинские контингенты для мирных усилий в различных уголках, вплоть до Юго-Восточной Европы и Восточного Тимора, придаст значимость усилиям Организации Объединенных Наций по предотвращению конфликтов. В момент, когда миротворческие операции становятся ключевой функцией Организации Объединенных Наций, мы чувствуем безотлагательную необходимость располагать более прочной финансовой базой. Поэтому Турция поддержала пересмотр оценок для распределения расходов на миротворческие операции. Мы надеемся на то, что эти дискуссии приведут к более справедливой корректировке шкалы.

Стремительный процесс глобализации мира предоставляет находящейся в центре Евразии Турции благоприятные условия для того, чтобы стать своеобразным мостом между нациями и цивилизациями.

Приоритетной задачей остается обеспечение мира и стабильности на Балканах. Пакт стабильности для Юго-Восточной Европы, в осуществлении которого Турция принимает активное участие, обеспечивает прочную основу для сотрудничества и развития в регионе. Вместе с тем нам еще предстоит добиться полного осуществления Дейтонско-парижского соглашения в Боснии и Герцеговине. Мы должны сохранить